

Bruksela, 6 października 2025 r.
(OR. en)

13607/25

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2025/0309 (NLE)

POLCOM 284
COASI 112

WNIOSEK

Od:	Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)
Data otrzymania:	30 września 2025 r.
Do:	Thérèse BLANCHET, sekretarz generalna Rady Unii Europejskiej
Nr dok. Kom.:	COM(2025) 568 final
Dotyczy:	Wniosek DECYZJA RADY w sprawie stanowiska, które ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Komitetu ds. Handlu ustanowionego na mocy Umowy o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową Zelandią w odniesieniu do przyjęcia wytycznych operacyjnych Forum Społeczeństwa Obywatelskiego

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument COM(2025) 568 final.

Załącznik: COM(2025) 568 final



KOMISJA
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 30.9.2025 r.
COM(2025) 568 final

2025/0309 (NLE)

Wniosek

DECYZJA RADY

**w sprawie stanowiska, które ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach
Komitetu ds. Handlu ustanowionego na mocy Umowy o wolnym handlu między Unią
Europejską a Nową Zelandią w odniesieniu do przyjęcia wytycznych operacyjnych
Forum Społeczeństwa Obywatelskiego**

UZASADNIENIE

1. PRZEDMIOT WNIOSKU

Komisja proponuje, aby Rada ustaliła stanowisko, które ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Komitetu ds. Handlu ustanowionego na mocy Umowy o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową Zelandią („umowa”)¹ w związku z planowanym przyjęciem wytycznych operacyjnych dotyczących prowadzenia Forum Społeczeństwa Obywatelskiego na mocy umowy.

2. KONTEKST WNIOSKU

2.1. Umowa

Umowa między Unią Europejską a Nową Zelandią weszła w życie w dniu 1 maja 2024 r. Umowa tworzy ramy instytucjonalne, w tym mechanizmy umożliwiające stronom konsultowanie się ze społeczeństwem obywatelskim w sprawie wykonania umowy, w szczególności poprzez współpracę z ich wewnętrznymi grupami doradczymi i Forum Społeczeństwa Obywatelskiego, o których mowa odpowiednio w art. 24.6 i 24.7.

W art. 24.7 umowy przewidziano ułatwianie przez strony organizacji Forum Społeczeństwa Obywatelskiego służącego do prowadzenia dialogu na temat wykonania umowy. Forum Społeczeństwa Obywatelskiego co do zasady organizuje posiedzenia w połączeniu z posiedzeniem Komitetu ds. Handlu. Umowa stanowi ponadto, że strony mają uzgodnić w ramach Komitetu ds. Handlu wytyczne operacyjne dotyczące prowadzenia Forum Społeczeństwa Obywatelskiego.

2.2. Planowany akt Komitetu ds. Handlu

Komitet ds. Handlu ma przyjąć decyzję w sprawie wytycznych operacyjnych dotyczących prowadzenia Forum Społeczeństwa Obywatelskiego. Decyzja w sprawie wytycznych operacyjnych powinna zostać przyjęta przez Komitet ds. Handlu przed pierwszym posiedzeniem Forum Społeczeństwa Obywatelskiego.

Celem planowanego aktu jest ustanowienie zbioru zasad dotyczących prowadzenia Forum Społeczeństwa Obywatelskiego.

Planowany akt będzie wiążący dla stron zgodnie z art. 24.5 ust. 1 umowy, który stanowi, że „[d]ecyzje przyjęte przez Komitet ds. Handlu [...] są wiążące dla Stron oraz [...] Strony podejmują środki niezbędne do wykonania decyzji przyjętych przez Komitet ds. Handlu”.

3. STANOWISKO, JAKIE MA BYĆ ZAJĘTE W IMIENIU UNII

Stanowisko, które ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Komitetu ds. Handlu, opiera się na projekcie decyzji Komitetu ds. Handlu dołączonym do niniejszego wniosku.

Zgodnie z art. 24.7 umowy wytyczne operacyjne przewidują, że udział w Forum Społeczeństwa Obywatelskiego jest otwarty dla niezależnych organizacji społeczeństwa obywatelskiego z Unii Europejskiej i Nowej Zelandii. Celem Forum Społeczeństwa Obywatelskiego jest prowadzenie dialogu na temat wykonania umowy, a jego posiedzenia mogą być prowadzone osobiście lub za pomocą środków wirtualnych. W umowie

¹ Umowa o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową Zelandią (Dz.U. L, 2024/866, 25.03.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2024/866/oj).

przewidziano, że Forum Społeczeństwa Obywatelskiego podejmie starania, aby organizować posiedzenia w połączeniu z posiedzeniem Komitetu ds. Handlu.

4. PODSTAWA PRAWNA

4.1. Proceduralna podstawa prawna

4.1.1. Zasady

Art. 218 ust. 9 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE) określa tryb przyjmowania decyzji ustalających „stanowiska, które mają być zajęte w imieniu Unii w ramach organu utworzonego przez umowę, gdy organ ten ma przyjąć akty mające skutki prawne, z wyjątkiem aktów uzupełniających lub zmieniających ramy instytucjonalne umowy”.

Pojęcie „akty mające skutki prawne” obejmuje akty, które mają skutki prawne na mocy przepisów prawa międzynarodowego dotyczących danego organu. Obejmuje ono ponadto instrumenty, które nie są wiążące na mocy prawa międzynarodowego, ale mogą „w sposób decydujący wywrzeć wpływ na treść przepisów przyjętych przez prawodawcę Unii”².

4.1.2. Zastosowanie w niniejszej sprawie

Komitet ds. Handlu jest organem utworzonym na mocy umowy, a mianowicie Umowy o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową Zelandią.

Akt, który ma zostać przyjęty przez Komitetu ds. Handlu, stanowi akt mający skutki prawne. Planowany akt będzie wiążący na mocy prawa międzynarodowego zgodnie z art. 24.5 ust. 1 umowy.

Planowany akt nie uzupełnia ani nie zmienia ram instytucjonalnych umowy.

W związku z tym proceduralną podstawą prawną proponowanej decyzji jest art. 218 ust. 9 TFUE.

4.2. Materialna podstawa prawna

4.2.1. Zasady

Materialna podstawa prawna decyzji przyjętej w trybie art. 218 ust. 9 TFUE jest uzależniona głównie od celu i treści planowanego aktu, którego dotyczy stanowisko, jakie ma być zajęte w imieniu Unii. Jeżeli planowany akt ma dwojaki cel lub dwa elementy składowe, a jeden z tych celów lub elementów da się określić jako główny, zaś drugi ma jedynie poboczny charakter, decyzja przyjęta w trybie art. 218 ust. 9 TFUE musi mieć jedną materialną podstawę prawną, a mianowicie podstawę, której wymaga główny lub dominujący cel lub element składowy.

4.2.2. Zastosowanie w niniejszej sprawie

Główny cel i treść planowanego aktu odnoszą się do wspólnej polityki handlowej.

Materialną podstawą prawną proponowanej decyzji jest zatem art. 207 ust. 4 akapit pierwszy TFUE.

4.3. Podsumowanie

Podstawą prawną proponowanej decyzji powinien być art. 207 ust. 4 akapit pierwszy TFUE w związku z art. 218 ust. 9 TFUE.

² Wyrok Trybunału Sprawiedliwości z dnia 7 października 2014 r., Niemcy przeciwko Radzie, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, pkt 61–64.

Wniosek

DECYZJA RADY

w sprawie stanowiska, które ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Komitetu ds. Handlu ustanowionego na mocy Umowy o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową Zelandią w odniesieniu do przyjęcia wytycznych operacyjnych Forum Społeczeństwa Obywatelskiego

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 207 ust. 4 akapit pierwszy w związku z jego art. 218 ust. 9,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Umowa o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową Zelandią („umowa”) została zawarta przez Unię decyzją Rady (UE) 2024/244³ i weszła w życie 1 maja 2024 r.
- (2) W art. 24.7 umowy zobowiązano Strony do uzgodnienia na pierwszym posiedzeniu Komitetu ds. Handlu, ustanowionego na mocy art. 24.1 ust. 1 umowy, wytycznych operacyjnych dotyczących prowadzenia Forum Społeczeństwa Obywatelskiego.
- (3) Należy zatem ustalić stanowisko, które ma być zajęte w imieniu Unii w ramach Komitetu ds. Handlu,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Stanowisko, które ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Komitetu ds. Handlu ustanowionego na mocy Umowy o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową Zelandią w odniesieniu do przyjęcia decyzji, która ma być przejęta na podstawie art. 24.7 tej umowy, opiera się na projekcie decyzji Komitetu ds. Handlu dołączonym do niniejszej decyzji.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w Brukseli dnia r.

*W imieniu Rady
Przewodniczący*

³ Decyzja Rady (UE) 2024/244 z dnia 27 listopada 2023 r. w sprawie zawarcia, w imieniu Unii, Umowy o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową Zelandią (Dz.U. L, 2024/244, 28.2.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2024/244/oj>).